

***[El testimonio de Windfeld-Hansen. Carta a A. Goldman
(procesos Moscú sabotaje industrial explosión mina
Tsentrainaya testimonios)]***

**León Trotsky
28 de abril de 1937**

(Versión al castellano desde “[Le témoignage de Windfeld-Hansen]”, en L. Trotsky (P. Broué, dirección), *Oeuvres*, Tomo 13, marzo-abril de 1937, Institut Léon Trotsky, París, 1982, páginas 299-300. Houghton Library, carta a A. Goldman. Albert Goldman (1897-1960), antiguo militante del PC pasado a la Oposición de Izquierda, también era el abogado de Trotsky en Estados Unidos desde 1936. Goldman era miembro de la dirección del SWP.)

Querido amigo,

Debemos entregar a la comisión unos documentos extremadamente valiosos que hemos recibido de Copenhague sobre la cuestión del sabotaje. La mayor parte de estos documentos son testimonios y documentos del ingeniero Windfeld-Hansen¹. No se trata de recuerdos ni explicaciones del pasado, sino de documentos auténticos que caracterizan las diferentes etapas del desarrollo de la industria química soviética. Nunca he conocido personalmente al Sr. W. Hansen ni he tenido ningún contacto con él. Los documentos que ha facilitado (su carta y un informe) lo describen como un hombre leal, reflexivo y muy perspicaz. La comisión no podría haber deseado un mejor testigo experto para el caso del sabotaje².

W. Hansen refuta la versión del sabotaje exponiendo simplemente la evolución de una de las ramas más importantes de la industria química (los fertilizantes) basándose en documentos. Su exposición coincide plenamente con las explicaciones que hemos proporcionado a la subcomisión de Coyoacán. Pero los documentos de W. Hansen tienen la ventaja de desmontar, con un ejemplo concreto, la construcción falaz de la acusación de forma muy concreta y convincente.

Es muy deseable que la comisión encargue la investigación a expertos químicos competentes. Estos expertos también podrían dar su opinión sobre la cuestión de la explosión de la mina “Tsentrainaya”, (ya hemos presentado a la comisión una declaración de importancia excepcional, realizada al respecto por miembros de la federación francesa de mineros). Es fundamental esclarecer todos los aspectos de esta cuestión de sabotaje, ya que la burocracia utiliza esta acusación falsa como tapadera para fusilar a *miles* de personas que considera indeseables en todo el país. En Estados Unidos hay obreros e ingenieros que han trabajado durante varios años con la Unión Soviética y que pueden aportar testimonios extremadamente valiosos al respecto.

¹ Ivar Windfeld-Hansen. Ingeniero químico danés, trabajó en la URSS desde mayo de 1932 hasta julio de 1934. Trabajó en Moscú en la oficina de planificación de la industria química. Fue acusado con el nombre de “Wienfeld” durante el segundo proceso por el acusado Hrasche, quien lo presentó como un “trotskysta danés”. Redactó un testimonio preciso y completo.

² Ver “¿Por qué consideraron necesario realizar este juicio? (segundo proceso Moscú Zinóiev Kámenev sabotaje)” y “Sabotaje industrial (segundo proceso Moscú estajanovismo)”, en esta misma serie de nuestras EIS. En este, como en el resto de temas tratados, el lector puede ‘agotar’ la búsqueda de referencias en nuestra serie a través de las herramientas de búsqueda de los diferentes buscadores, en este caso recomendamos ‘segundo proceso’; no obstante, no se puede garantizar todavía la exhaustividad completa de la búsqueda teniendo en cuenta que la serie está en construcción *diaria*.

Para referirme a W. Hansen, quisiera señalar lo siguiente: al estudiar el informe denominado “estenográfico”, a menudo me pregunté por qué la GPU obligó a Hrasche a acusar a W. Hansen y a otros dos daneses de sabotaje y espionaje, cuando estos no habían desempeñado ningún papel en el proceso y solo habían sido mencionados de forma accesoria en los testimonios de Hrasche. La cuestión se aclaró por sí sola al leer los documentos de W. Hansen: *la GPU temía los testimonios y las posibles revelaciones de este testigo competente y, por lo tanto, intentó comprometerlo de antemano*. Sin embargo, no dudo de que, también en este punto, la GPU obtendrá resultados contrarios a los que esperaba.

Edicions Internacionals Sedov

Serie: Trotsky inédito en internet y en castellano

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es